

**PROVINCE DE QUÉBEC
MUNICIPALITÉ DE SAINT-VALENTIN
LE 4 AVRIL 2017**

Séance ordinaire du Conseil de la Municipalité de Saint-Valentin tenue mardi le 4 avril 2017, à 20 heures 00 minutes, dans la salle du conseil municipal, à laquelle sont présents :

Madame Nicole Lussier, conseillère;
Monsieur Roger Fortin, conseiller;
Monsieur Paolo Girard, conseiller;
Monsieur Pierre Vallières, conseiller.

Siégeant sous la présidence de Monsieur Luc Van Velzen, maire suppléant.

Monsieur Pierre Chamberland, maire, a informé le directeur général de son absence.

Monsieur Robert Van Wijk, conseiller, a informé le directeur général de son absence.

Monsieur Serge Gibeau, directeur général et secrétaire-trésorier est présent.

Le quorum est constaté et l'assemblée est ouverte à 20:00 heures par Monsieur Luc Van Velzen, maire suppléant.

2017-04-070

Adoption de l'ordre du jour –

Sur la proposition de Monsieur Roger Fortin, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil d'adopter l'ordre du jour.

Les membres du Conseil se réservent le droit d'ajouter des items au besoin.

2017-04-071.1

Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 7 mars 2017-

Sur la proposition de Monsieur Paolo Girard, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil d'adopter le procès-verbal de la séance ordinaire du 7 mars 2017.

2017-04-071.2

Adoption du procès-verbal de la séance extraordinaire du 16 mars 2017 –

Sur la proposition de Monsieur Pierre Vallières, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil d'adopter le procès-verbal de la séance extraordinaire du 16 mars 2017.

2017-04-072

Liste des comptes à payer découlant de mandats ou contrats –

Sur la proposition de Monsieur Pierre Vallières, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil d'autoriser le paiement des comptes découlant de mandats ou résolutions à savoir :

<u>Fournisseurs</u>	<u>#</u>	<u>Factures</u>	<u>Description</u>
<u>Montant</u>			
- Aquatech		51726	exploitation des eaux usées
2,023.56\$			

- Aquatech	51809	travaux supplémentaires en 2016
3,016.80\$		
- Lavery	1315392	Civbec, avis juridique
507.60\$		
- Entreprises GM St-Blaise	11525	contrat déneigement
11,497.50\$		
- Entreprises GM St-Blaise	11523	sel et abrasif
1,168.39\$		
- Solution Burotique 360	1158	copies couleurs et noir & blanc
350.18\$		

TOTAL : **18,564.03 \$**

2017-04-073

Acceptation des comptes à payer en avril 2017 (document 1-A)

=

CONSIDÉRANT les comptes et factures élaborées au 4 avril 2017 au montant de 41,979.61\$ le tout tel qu'il appert au document 1-A joint au présent procès-verbal pour en faire partie intégrante.

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par Monsieur Paolo Girard, conseiller et résolu à l'unanimité du Conseil d'approuver les comptes et factures du mois de mars 2017 au montant de 41,979.61\$ à être payés en avril 2017, le tout tel qu'il appert au document 1-A joint au présent procès-verbal pour en faire partie intégrante et qu'en conséquence, le secrétaire trésorier soit autorisé à émettre les paiements y relatifs.

2017-04-074

Dépenses du maire, du directeur général et/ou de la directrice générale adjointe –

Sur la proposition de Monsieur Roger Fortin, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil d'accepter les dépenses effectuées par le maire, le directeur général ou la directrice générale adjointe au montant 21.68\$ à savoir :

<u>Nom Fournisseur</u>	<u>Raison</u>
<u>Montant</u>	
MasterCard	
- Facebook	promotions événements
21.68\$	

2017-04-075

Certificat de disponibilité des fonds du secrétaire-trésorier –

Le secrétaire-trésorier fait lecture du certificat de disponibilité des fonds de la municipalité et le certificat est déposé.

Sur la proposition de Monsieur Pierre Vallières, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil de constater le dépôt du certificat de disponibilité des fonds déposé par le secrétaire-trésorier.

Je soussigné certifie par les présentes que des crédits sont disponibles pour acquitter la liste de comptes approuvés et à payer.

Serge Gibeau
Secrétaire-trésorier

PÉRIODE DE QUESTIONS

- 2017-04-076 Soumission remplacement des luminaires de rue –
Sur la proposition de Monsieur Pierre Vallières, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil :
- 1) d'accepter la soumission de Florent Guay Electricque pour le remplacement des luminaires de rue savoir :
 - 32 luminaires au LED 54 Watts SVS-54W16LED4KTLE2 (Type 2) au coût de 183.00\$ chacun plus les taxes applicables
 - Main d'œuvre : 2555.29\$ plus les taxes applicables
 - Mise à niveau si nécessaire :
 - Porte fusible : 11.41\$ chacun
 - Fusible : 5.92\$ chacun
 - Câble : 16.32\$ chacun
 - 2) d'imputer la dépense au fond d'immobilisation
- 2017-04-077 Achat d'une toilette préfabriquée en béton armée –
Sur la proposition de Monsieur Pierre Vallières, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil ce ultérieure du Conseil de reporter cet item à une séance ultérieure du Conseil.
- 2017-04-078.1 Achat de jardinières en injection –
Sur la proposition de Madame Nicole Lussier, conseillère, il est résolu à l'unanimité du Conseil :
- d'autoriser l'achat de 22 corbeilles V-460 avec chaines de la Firme Entretien Paysager Horti-Solution au coût de 4,656.45\$ taxes incluses;
 - d'imputer la dépense au fonds d'immobilisation.
- 2017-04-078-2 Achat fleurs pour les jardinières –
Sur la proposition de Madame Nicole Lussier, conseillère, il est résolu d'autoriser l'achat de fleurs pour remplir les 22 corbeilles de fleurs au coût de 24.00\$ chacune plus les taxes applicables de la firme Les Serres Dauphinais.
- 2017-04-079 Lettre MRC le Haut-Richelieu : octroi d'une aide de 2,500.00\$ re politique culturelle –
Sur la proposition de Monsieur Roger Fortin, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil de constater le dépôt de la lettre du 16 mars 2017 de la MRC le Haut-Richelieu relativement à l'octroi d'une aide de 2,500.00\$ dans la cadre de la Politique Culturelle.
- 2017-04-080 Journées de la culture 2017 –
Sur la proposition de Monsieur Pierre Vallières, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil de décréter les 29, 30 septembre et 1^{er} octobre 2017 « Journées de la culture » à Saint-Valentin.
- 2017-04-081 MRC le Haut-Richelieu : demande d'appui parachèvement de l'autoroute 35 –
CONSIDÉRANT QUE la finalisation de l'autoroute 35 jusqu'aux États-Unis constitue un levier économique majeur et essentiel, non seulement pour le Haut-Richelieu mais également pour la province de Québec et le Canada;

CONSIDÉRANT l'intention du gouvernement du Québec de compléter ladite autoroute d'ici 2020, le tout exprimé par le Premier ministre lors de l'inauguration du tronçon de Saint-Sébastien;

CONSIDÉRANT QUE cette infrastructure majeure est attendue depuis plus de 30 ans afin d'assurer une plus grande sécurité aux usagers de la route;

CONSIDÉRANT les récentes déclarations du gouvernement actuel à l'égard des différents grands projets d'infrastructures planifiés ou en cours d'exécution dans les différentes régions du Québec;

CONSIDÉRANT QUE le gouvernement du Québec devrait prioriser la finalisation des projets en cours, dont le parachèvement de l'autoroute 35 et ce, avant d'entreprendre d'autres grands projets;

CONSIDÉRANT QUE le 13 mars 2013, le conseil de la MRC du Haut-Richelieu sollicitait de la part du gouvernement de maintenir le calendrier de réalisation.

EN CONSÉQUENCE; il est proposé par Monsieur Roger Fortin, conseiller et résolu à l'unanimité du Conseil :

- QUE le préambule de la présente en fasse partie intégrante;
- QUE la Municipalité de Saint-Valentin demande au ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports d'intégrer les travaux du parachèvement de l'autoroute 35 jusqu'à la frontière des États-Unis au calendrier de réalisation du printemps 2017.

2017-04-082

Mandat Aquatech re analyse d'eau –

CONSIDÉRANT QUE la Municipalité procédera à l'installation sur le bâtiment de l'édifice municipal d'une sortie d'eau;

CONSIDÉRANT QUE l'eau sera destinée à la consommation humaine;

CONSIDÉRANT QU' il est nécessaire que la Municipalité se conforme aux dispositions du règlement sur la qualité de l'eau potable;

CONSIDÉRANT QUE la firme Aquatech est déjà mandaté par la Municipalité pour l'opération et l'entretien du système de traitement des eaux usées de la Municipalité.

EN CONSÉQUENCE il est proposé par Monsieur Pierre Vallières, conseiller, et résolu à l'unanimité du Conseil d'obtenir de la Firma Aquatech une proposition de services professionnels pour l'échantillonnage de l'eau d'un abreuvoir extérieur.

- 2017-04-083 Octroi d'un contrat à Entreprise Daniel Boisvert, plombier, installation d'une sortie d'eau –
Sur la proposition de Monsieur Paolo Girard, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil de mandater Monsieur Daniel Boisvert, plombier, pour l'installation d'une sortie d'eau sur le mur latéral ou arrière de l'édifice municipal.
- 2017-04-084 Mandat Tetrattech : préparation plans et devis, appel d'offre et surveillance des travaux re réfection du rang Saint- Joseph, de la Montée Blais et du Petit-Rang –
Sur la proposition de Monsieur Pierre Vallières, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil de mandater la firme Tétratech pour la préparation des plans et devis, de l'appel d'offres et de la surveillance des travaux pour la réfection du rang Saint-Joseph, de la Montée Blais et du Petit-Rang au coût de 14,350.00\$ plus les taxes applicables.
- 2017-04-085 Entérinement du mandat confié GBC Consultation Avantages Sociaux inc et autorisation de paiement –
Sur la proposition de Monsieur Pierre Vallières, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil :
- d'entériner la décision du directeur général de mandater la firme GBC Consultation Avantages sociaux inc pour la la préparation d'une étude actuarielle pour l'augmentation des coûts d'opération de l'usine de traitement des eaux usées;
 - d'autoriser le paiement de 4,000.00\$ plus les taxes applicables à ladite firme.
- 2017-04-086 Reddition de compte re Programme d'aide à l'entretien du réseau routier municipal –
CONSIDERANT QUE le ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports a versé une compensation de 62,629.00\$ pour l'entretien du réseau routier local pour l'année civile 2016;
- CONSIDERANT QUE les compensations distribuées à la Municipalité visent l'entretien courant et préventif des routes locales ainsi que les éléments des ponts, situés sur ces routes, dont la responsabilité incombe à la Municipalité;
- CONSIDERANT QUE la présente résolution est accompagnée de l'annexe A identifiant les interventions réalisées par la Municipalité sur les routes susmentionnées.
- EN CONSEQUENCE sur la proposition de Monsieur Paolo Girard, conseiller, et résolu à l'unanimité du Conseil que la Municipalité informe le ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports de l'utilisation des compensations visant l'entretien courant et préventif des routes locales 1 et 2 ainsi que les éléments des ponts, situés sur ces routes, dont la responsabilité incombe à la Municipalité, conformément aux objectifs du Programme d'aide à l'entretien du réseau routier local.
- 2017-04-087 Autorisation de paiement : facture pour le nettoyage du cours d'eau Haut des terres, Concession Sud, 2^e Ligne –

Sur la proposition de Monsieur Pierre Vallières, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil d'autoriser le paiement de 7,852.09\$ à la MRC le Haut-Richelieu pour les travaux réalisés dans le cours d'eau Haut-des-terres. Concession Sud, 2^e Ligne.

2017-04-088

Avis de motion re règlement de taxation pour le nettoyage du cours d'eau Haut de terres, Concession Sud, 2^e Ligne –

Monsieur le conseiller Pierre Vallières donne avis qu'il présentera ou fera présenter lors d'une prochaine séance du Conseil un règlement relatif à la taxation des travaux réalisés dans le cours d'eau Haut-des-terres. Concession Sud, 2^e Ligne.

2017-04-089

Demande de don « party des finissants » École Alberte-Melançon

Sur la proposition de Monsieur Paolo Girard, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil de consentir une aide financière de 200.00\$ à l'École Alberte-Melançon pour le party des finissants.

2017-04-090

Campagne « Sauvons Postes Canada » –

CONSIDERANT QUE le Comité permanent des opérations gouvernementales et des prévisions budgétaires a fait ses recommandations à la suite des consultations publiques qu'il a menées au sujet de Postes Canada;

CONSIDERANT QUE le gouvernement prévoit prendre une décision entre avril et juin 2017.

EN CONSEQUENCE il est proposé par Madame Nicole Lussier, conseillère et résolu à l'unanimité du Conseil d'inciter la Ministre Judy M. Foote à s'assurer que la population continue de bénéficier d'un service postal public et universel ainsi qu'un service postal de proximité.

2017-04-091

Vente de garage : détermination des dates –

Sur la proposition de Monsieur Paolo Girard, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil

- de tenir les ventes de garage les 20, 21 et 22 mai ainsi que les 2, 3 et 4 septembre 2017
- D'autoriser la publication des avis dans la section babillard du Journal le Coup d'œil;
- D'autoriser la publication de l'avis sur les sites Kijiji et ventedegarage.ca.

2017-04-092

Début des procédures de vente pour non-paiement de taxes –

CONSIDERANT les dispositions du Code Municipal relativement à la vente des immeubles pour défaut de paiement de taxes, de l'échéancier et des procédures pour l'année 2017;

CONSIDERANT QUE 5 dossiers sont sur la liste des immeubles en arrérages de taxes municipales depuis plus de deux ans.

EN CONSEQUENCE il est proposé par Monsieur Roger Fortin, conseiller et résolu à l'unanimité du Conseil :

- d'autoriser le secrétaire-trésorier ou la secrétaire-trésorière adjointe à faire parvenir un avis par courrier recommandé aux propriétaires d'immeubles accusant des arrérages dans le paiement des taxes municipales depuis plus de 2 ans;
- que la Municipalité de Saint-Valentin exige que les paiements des arrérages de l'année 2015 plus les intérêts et pénalités à jour soient effectués par traite bancaire, mandat-poste à l'ordre de « *Municipalité de Saint-Valentin* », ou en argent comptant et que l'échéance dudit paiement soit le jeudi 29 juin 2017 à 17:00 heures;
- d'autoriser le secrétaire-trésorier ou la secrétaire-trésorière adjointe à transmettre à la MRC les dossiers pour lesquels les arrérages de l'année 2015 n'auront pas été acquittés.

2017-04-093

Défi Je Bouge : demande d'autorisation de circuler dans la Municipalité –

CONSIDERANT QUE la Fondation Santé du Haut-Richelieu - Rouville demande de circuler sur le territoire de la Municipalité de Saint-Valentin le samedi 9 septembre 2017 lors du « Défi Je bouge ».

EN CONSÉQUENCE il est proposé par Madame Nicole Lussier, conseillère, et résolu à l'unanimité du Conseil d'autoriser le « Défi Je bouge » à circuler sur les voies sous la juridiction de la Municipalité de Saint-Valentin le samedi 9 septembre 2017.

2017-04-094

Association Québécoise d'urbanisme : formation 27 mai –

Sur la proposition de Monsieur Paolo Girard, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil d'autoriser les membres du CCU à participer à la journée de formation de l'association Québécoise d'Urbanisme le 27 mai à Sutton au coût de 212.70\$ chacun plus les frais de déplacement conformément à la politique établie.

2017-04-095

Tournée Alzheimer du défi Réjean Gélinau à Saint-Valentin –

Sur la proposition de Madame Nicole Lussier, conseillère, il est résolu à l'unanimité du Conseil de constater le dépôt de la lettre de la Société Alzheimer Haut-Richelieu relativement à la Tournée Alzheimer du Défi Réjean Gélinau et d'y donner suite.

2017-04-096

Correspondance –

Sur la proposition de Madame Nicole Lussier, conseillère, il est résolu à l'unanimité du Conseil de constater le dépôt de la correspondance suivante :

- Société Alzheimer du Haut-Richelieu
- Demande de soutien de la CDC Haut-Richelieu-Rouville
- Lettre du MAMOT adressée à Monsieur Richard Lehoux, président de la FQM

2017-04-097

Autorisation d'achat d'une gratte pour le tracteur New Holland

=

Sur la proposition de Monsieur Paolo Girard, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil :

- d'autoriser l'achat d'une gratte de 5 pieds pour le tracteur New Holland au coût de 420.00\$ plus les taxes applicables de la firme Sodifer;
- d'imputer la dépense au fonds d'immobilisation.

2017-04-098 Autorisation d'achat, s'il y a lieu de pancartes d'identification de la route verte –

Sur la proposition de Madame Nicole Lussier, conseillère, il est résolu à l'unanimité du Conseil d'autoriser l'achat, s'il y a lieu, de pancartes d'identification de la route verte.

2017-04-099 Congrès annuel de la FQM : réservation de chambres –

Sur la proposition de Monsieur Roger Fortin, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil d'autoriser la réservation de deux chambres supplémentaires, l'une pour une nuitée et l'autre pour deux nuitées au cout doc 268.83\$ taxes incluses par nuitée.

2017-04-100 Modification du contrat de location de la salle communautaire –

Sur la proposition de Monsieur Paolo Girard, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil de modifier le contrat de location de la salle communautaire afin de prévoir que :

- le coût location de la salle avec autorisation d'utiliser le projecteur est de 100.00\$ de plus que le coût de location prévu et que le dépôt de garantie pour l'entretien de la salle est doublé.

2017-04-101 Demande de don de l'Équipe Les Papillons de l'Espoir pour le Relais pour la vie –

Sur la proposition de Madame Nicole Lussier, conseillère, il est résolu à l'unanimité du Conseil de consentir un don de 200.00\$ à l'Équipe Les Papillons de l'Espoir dans le cadre de l'activité Le Relais pour la Vie.

2017-04-102 Levée de la séance ordinaire –

Sur la proposition de Monsieur Roger Fortin, conseiller, il est résolu à l'unanimité du Conseil de lever la séance ordinaire à 20:40 heures.

Je, Luc Van Velzen, maire-suppléant, atteste que la signature du présent procès-verbal équivaut à la signature par moi des résolutions qu'il contient au sens de l'article 142 (2) du Code municipal.

Luc Van Velzen
Maire suppléant

Serge Gibeau
Secrétaire-trésorier